

MŪSU Lietuva

JURBILIUS LITUANUS "NOSSA LITUANIA"
 DIRECTOR RESPONSÁVEL
 DR. JOSÉ FERREIRA CARRATO
 REDATOR PE JON SKIDYKAS S.J.
 SAVAITINIS LIETUVIŠKOS MINTIES
 LAIKRAŠTIS
 A D R E S A S:
 RU L T U A N I A, 67 - M O Ó C A
 S ã O P A U L O, 13
 ATSKIRO NUMERIO KAINA 50,00

NR. 822 (48) SÃO PAULO — BRASIL — 1964 M. LAPKRIČIO MĒN. — NOVEMBRO 28 D. XVI MĒTA!

Svarbiausia Žmonijos Problema

Nuvykusi į Indijos misijas vienuolė sesuo pastebėjo, kad tūkstančiai Karachį miesto beturčių gyvena po medžiais, nes neturi jokios kitokios pastogės. Po medžiais jie gimsta, po medžiais auga, po medžiais ir miršta. Nerasdami darbo neturėdami nė mažičio sklypelio žemės, nei jokios prieglaudos, dienos metu tie vargšai elgetauja gatvėse, o vakare už gautas išmaldas, nusiperka ryžių saujelę. Jei šeimoje yra du ar trys vaikai, tai gimus naujam kūdikiui, paprastai vyresnysis miršta, nes išbadėjusi motina visiems nebeturi pieno.

STATO LIGONINĖ

Būdamą amerikietė, toji vienuolė parašė savo giminėms ir pažįstamiems, kaip gyvena Karachį beturčiai ir paprašė aukų ligoninei statyti. Ji su prato negalėsianti padėti visiems padaujantiems, todėl ryžosi statyti ligoninę, kad beturčiams nereiktų nors mirti po medžiais kaip gyvuliams.

Jos aiškiai rado gero atgarsio dosnių amerikiečių širdyse ir netilgai trukus Karachį mieste išdygo nauja katalikų ligoninė. Deja ji buvo maža. Teturėjo 40 lovų, o Karachį miesto polcija, rinkdama mirštančiuosius gatvėse, atvežė jai kartais virš 40 ir suguldo ligoninės kieme, o ir čia nebetelpančius grąžina vėl po medžių, nepaisant nei lietaus, nei darganų, nei svilinančių karščių.

NE VIEN INDIJOJE.

Tai tik vienas mažas pavyzdėlis, kaip gyvena Indijos beturčiai ir kaip katalikai misijonieriai stengiasi jiems padėti Jungtinių Tautų statistikos byloje, kad nuo bado pasekmių, visame pasaulyje, kasdien miršta apie 10 000 žmonių, ir tas skaičius nuolat auga. Milijonai yra tokių kaip Karolina Marija de Jesus Brazilijoje, milijonai nežino, ką šiandien ar ryt galės valgyti. Jei niekas nepadės, per ateinančius 10 metų vien Indijoje mirs dėl bado apie 50 milijonų vaikų tarp 1 ir 10 metų amžiaus. Badą ir jo pasekmes pažįsta ir Andų kalnų indėnai, ir Indija, Pakistanas, Afrika ir nemaža dalis tų, kurie savo namus vadina «favela».

Žinovų apskaičiavimu mūsų žemėje yra apie 3 milijonai žmonių ir tik pusė jų socialiai pavalgo, o kita pusė yra nuolat alkana. Tačiau žemė galėtų būti socialiai išmaitinti net apie

50 milijonų žmonių, ne tik tris milijonus.

KAS DARYTI?

Tie, kurie nenori kitiems padėti pataria sumažinti gimimus, arba daryti abortus. Bet Dievas sutvėrė žemės turtais ne vienai ir ne keletai turtingųjų tautų, o visoms. Kodėl, pav., koks Brazilijos milijonierius gali džiaugtis penketos vaikų šeima ir visus vaikus leisti į universitetus, o faekos gyventojas negali pasiūsti nė vieno vaiko net pradžios mokyklon? Juk ir jis turi tas pačias įgimtas žmogaus teises ir nėra tik antros ar trečios rūšies žmogus.

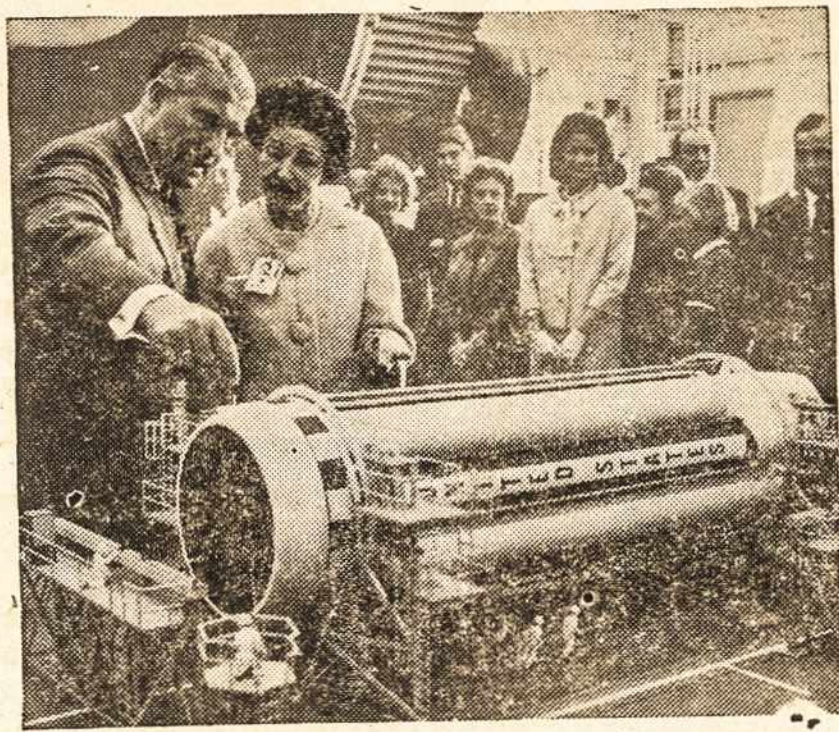
Rimtesnį žmonės siūlo padidinti prekybą su atsilikusioms tautoms ir tokiu būdu joms padėti. Bet ir tai iki šiol nedavė laukto vaisių. Mat turtingųjų tautų produktų kainos labai aukštos, o ne turtingųjų kainos pasiliko nepakilusios. Taip, pav., Indija, kitus jos produktų kainoms per 2 metus prarado 2 milijonus dolerių, kuriuos ji, per eilę metų buvo pasiskolinusi iš pasiturinčių valstybių. Panašus dalykas yra ir su Afrika. Iki nebus nustatytos teisingos kainos tarptautiniu mastu, tol atsilikusios ir neturtingos tautos iš prekybos neturės jokio pelno.

TEISINGESNIS BŪDAS

Teisingesnį kelią pasirinko J. A. Valstybės, Anglija, Prancūzija ir Vokietija. Jos kasmet teikia keletą milijonų pagalboms atsilikusioms tautoms. Tačiau ir jos kaip gerainu sivyklė. Mat pasivolinęji pinigai arba pateko į turtingųjų kišenas, arba buvo išleisti nenaudingiems projektams. Be to, kai kurios P. Amerikos valstybės, suvalstybiausios svetimus kapitalus nenori už juos atsilyginti savininkams. Toks elgesys, žinoma, sukėlė nepasitikėjimą. Tat ar reikia stebėtis, kad tose šalyse su mažėjo užsienio kapitalo investacijos? Beto plačiai įsišaknijęs valdininkų nesąžiningumas, pinigų nuvertinimas ir nesiryžimas padaryti būtinas reformas yra taip pat priežastys, dėl kurių turtingesni kraštai dėsia įlemti. Jei šiandien «Ali» nepelosi progreso, kaipur da o tik lėtą pažangą, kaltininkų reikia ieškoti ne už jūrų marių bet savo pastogėj.

KATALIKŲ VEIKLA

Katalikų Bažnyčia, būdama



Šioks motoras varys Saturno rakieta mėnuliu su pirmaisiais žmonėmis. Motoro modeli apžiūri prezidento John sone žmonės.

tautų mokytoja ir motina, varo platų švietimo ir šalpos darbą, stengiasi visiems padėti. Vien tik mūsų krašto se Bažnyčia turi tūkstančius ligoninių, našlaitynų, senelių prieglaudų įvairių mokyklų, kurias lanko virš 5 milijonų vaikų. J. A. alstybių katalikai, šelpimui surenka kasmet apie 130 milijonų dolerių ir nuo karo pabaigos tam tikslui jau išleido beveik pusantro milijono. Nuo jų neatsilikta Vokietijos katalikai, kurie per paskutinius 5 metus badą kenčiantiems žmonėms suaukojo 50 milijonų dolerių. Kita tiek paaukojo Anglijos, Prancūzijos, Olandijos, Belgijos, Šveicarijos ir Kanados katalikai.

Tačiau tos, kad ir nemažos sumos neužtenka apginti nuo bado. Reikia teikti visus geros valios žmones į sistemingą kovą prieš vis didėjantį skurdą.

GALIMA PAŠALINTI BADA...

Specialistų apskaičiavimais reikėtų kasmet išleisti 10 milijonų dolerių atsilikusių tautų ūkiui pakelti ir socialiai pavalgydinti badaujančius. Išleidžiant per 10 metų po 10 milijonų dolerių, neturtingos tautos atsistotų į savo kojas ir galėtų šviesiau žiūrėti į savo

ateitį. Palyginant tas išlaidas su tuo, kas išleidžiama ginklams ir kariuomenėms, tai ji suma nėra didelė. Ir jei visos pasiturinčios tautos paaukotų neturtingosioms tik 1% savo pajamų badas skurdas ir neturtas dingtų nuo žemės paviršiaus.

Neseniai JAV katalikai įteikė popiežiui gerai dokumentuotą raštą nurodantį skurdą apimtį ir būdus prieš jį kovoti. Visuotinie Bažnyčios susirinkimo prašomas. James Norris vienas to rašto autorių, posėdžiaujantiems vyskupams žodžiu paaiškino savo planą ir parodė, koks yra opiausias žmonijos reikalas šiandieną. Popiežius Paulius VI, į kelintą dieną po Perry kalbos paaukojo beturčiams savo tiją arba popiežiškąjį vainiką, duodamas gražų pavyzdį krikščionims ir nekrikščionims.

Kalbėdamas laisvųjų tautų vardu, prieš pora metų, JAV prezidentas J. Kennedy pasakė: «Mes turime visas priemones badui nuo žemės paviršiaus pašalinti» Taip laisvasis pasaulis turi ne tik priemones, bet ir valią. Bereikia, kad visos tautos bendradarbiautų, norėtų daryti reikalingas reformas ir įgyvendinti socialinį teisingumą.

Petras Pakalnis

Vyriausias Federalinis Tribunolas suteikė «Habeas Corpus» Goias gub. Mauro Borges...

Kaip jau yra žinoma, Goias gubernatorius Mauro Borges yra kaltinamas krašto saugumo organų subversyvine, komunistine veikla. Jis pats būdamas komunistinių įsitikinimų, savo artimiausius bendra

darbius pasirinko komunistus. Goias estade trijose fazendose buvo įsteigtos trys slapto karinio apmokymo, sabotazams vykdyti mokyklos. Su Brazilijos ir užsienio komunistais palaikė ryšius. Su

Fig tardymo komisijos surinktų davinių prieš krašto saugumą jis turėjo būti teisiamas kariuomenės teismo, ir tuo pašalintas iš gubernatoriaus pareigų. Bet kaltinamoje advokatas padavė Vyriausiajam Federaliniam Tribunolui prašymą prašydamas kaltinamajam «Habeas Corpus» suteikti. «Habeas Corpus» reiškia sprendimą, kuris kaltinamąjį apsaugo nuo suėmimo ar pašalinimo iš pareigų, arba pasodintą kalėjimą už užstatą gali būti paleistas iš kalėjimo iki teismo, arba net visai išteisintas. Šiuo atveju Brazilijos vyriausias Federalinis Tribunolas sprendė koks teismas turi teisės teisėti gubernatorių: kariuomenės ar civilinis Tribunolas pasisakė už civilinį teismą. Bet kad civilinis teismas galėtų teisti reikia gauti Goias estado asamblėjos sutikimą leisti gubernatoriui iškelti bylą. To nereikėtų jei kariuomenės teismas teistų. Bet to leidimo iš asamblėjos nebus galima gauti, nes daugumas deputatų yra Mauro Borges šalininkai. Atrodo, kad Vyr. Tribunolas visai neatsižvergė į saugumo organų ir specialios tardymo komisijos pateiktus davinius, kompromituojančius gubernatorių. Išėina, kad teismas apgynė gubernatorių komunistą, kuris veikė prieš dabartinę vyriausybę. Tribunolo nariai yra paskirti buvusių prezidentų, kurių politinė ideologija nesiderina su dabartinės vyriausybės užimta linija. Kokia dabar vyriausybės padėtis? Šios savaitės pabaiga ar kitos pradžia duos atsakymą.

Vyriausybė turi laisvas rankas elgtis kaip išmano su gubernatoriaus artimais bendradarbiais. Ji kuriuos surado ir pagavo, lapkričio mėn 25 d. areštavo. Prezidentas C B. savo pareiškime tautai pasakė kad bus išnaikinti visi subversyviniai židiniai.

— Brazilijos vyriausybė užėmė vadinamą «kietąją» liniją. Numatoma permainos ministrų kabinete iškmis ištizišios linijos šalininkai.

— Kariuomenės teismo organai yra įsakę areštuoti komunistų vadą Luiz Carlos Prestes ir dar 70 komunistų dirbusių prieš krašto saugumą.

— Guanabaro gubernatorius Carlos Lacerda paklaustas ką jis manęs apie Vyriausio Federalinio Tribunolo sprendimą Mauro Borges reikalui atsakė: banano medis negali išauginti obuolių.

Kodėl Susergam?

Niekas nenorim sirgti, kentėti skausmus, tapti nedarbingi. Bet ir nenorėdami, ir bijodami, visgi susergam. Susergam dažnai dėlto, kad nesuprantam ligų priežasties. Todėl bent trumpai prisiminkim, kas yra liga, ir kuriuo būdu, kuriais keliais ji mus užpuola?

IPRASTI LIGŲ APSIREIŠKIMAI

Sakoma: sveikas žmogus savęs nejaučia. Nejaucia skausmų, nejaučia nuovargio, visi jo organai dirba patenkinamai normaliai. Priešingas dalykas atsitinka susirgus. Tada ir pasijuntame pavargę, nors nebūtų dėl ko, jaučiame kurio nors kūno organo negalavimą, skausma labai dažnai pakyla ir kūno temperatūra. Tada jau nesvyruodami galime tvirtinti, kad žmogus jau serga.]

Keista, kad čia, Brazilijoje, retai tevertojama termometras. Net ligoninėje gulint tenka prašyti, kad patikrintų temperatūrą.

Tiesa, yra ligų, kurios bent pradžioje, nepasireiškia pakilusi karščiū, t. y. temperatūra nepakyla virš 38 laipsnių celsio.

Kitas visiems apčiuopiamas ligos ženklas yra pagreitėjimas pulso, arba širdies plakimo. Tai dažniausiai atsitinka temperatūrai pakilus. Kaip užčiuopti pulsą, kaip išmatuoti temperatūrą — visi žino. Daugiau aiškinti nereikia. Tik patariu, būtinai išgykite ter-

metrą ir laikykite jį saugioje vietoje, kad nepačiuptų jo vaikai ir «bežaidami» jo nesukultų, nes stikluokas yra labai trapus.

Tėvams ytin reikalinga turėti termometrą, nes kūdikiai nemoka paaiškinti, kad serga. Jie tik rėkia, tampa neramūs, ožiuojasi. Jų temperatūros laipsnis pasakys, ar serga, ar ne.

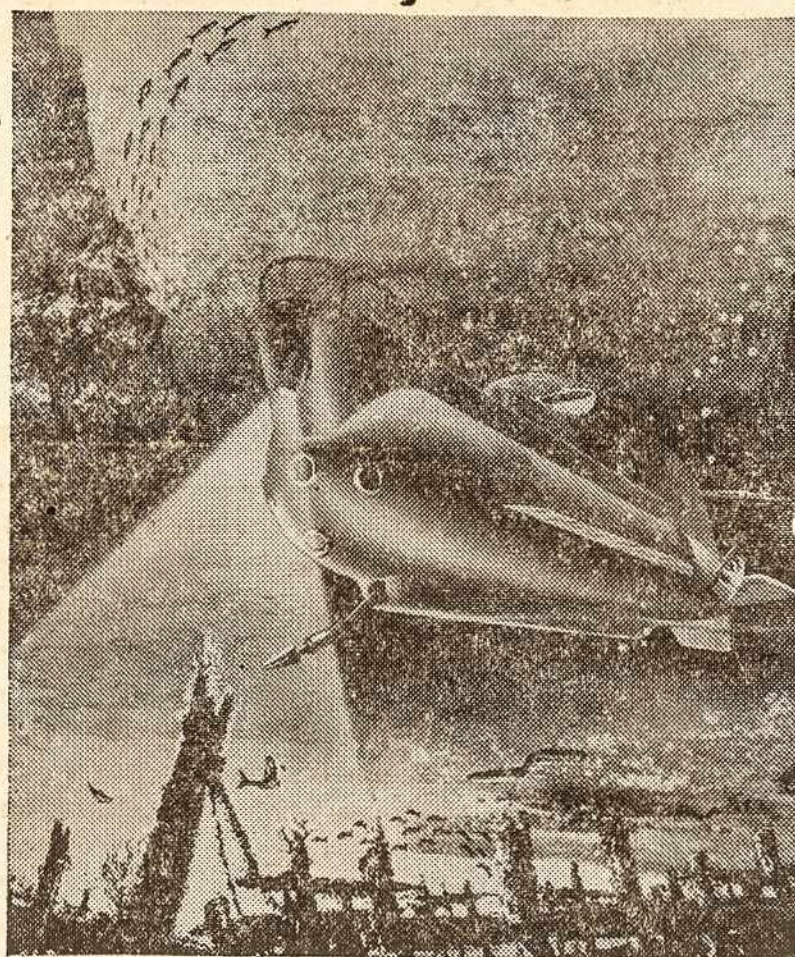
NUOLATINIAI SVEIKATOS PRIEŠAI

Kurios ligos dažniausiai pasireiškia karščiū pakilimu? Visos infekcinės arba užkrečiamosios ligos, kurias sukelia eibės bakterijų, parazitų, paprasta akimi neįžiūrimų smulkių gyvūnelių. Ir šitų padarėlių visur pilna: pilnas oras, vanduo, žemė ir maistas, kurį mes vertojame. Patys būsit pastebėję, jog esant sausam orui ir stingant gero vandens staiga padažnėja virškinamųjų organų sutrikimai. Galia, kad ligi šiol sveikatos departamentas neįkalė žmonėms į galvas gerti tik gerai, bent 10-15 minučių išvirintą vandenį. Tas pat reikia pasakyti ir dėl indų plovimo, rankų švaros bent prieš valgant. Net ir pieno negertnevirinto. Nepasikliaukite, kad jis «pasteurizuotas». Tai tuščia, apgaulinga propaganda.

Kita proga nurodysim ligas oru besiplatančias. Jų yra daug. Gripas, džiūva, plaučių uždegimas ir kitos.

Dr. E. Draugelis.

visų mūsų vilų jaunimas ir jų tėveliai ir vaikučiai galėtų sužydėti lietuviškų rūbų spalvų margumynas. Jei tik mūsų visos moterys panorėtų gražiai pasipuošti ir nustebinti Š. Paulių. Ar panorės? Kas joms tą norą įkvėps?



Pirmas povandeninis laivas, visas iš aliumino. Juo bus tyrinėjamas vandenynų dugnas.

Sėklos Paslaptys

Adventinės mintys

ADVENTAS, tai sėklos metas. Kristus mėgo sėklos palyginimą. Anot jo, sėkla — tai Dievo žodis, pasėtas žmogaus širdin. Ir gaugaus karalystę panaši į žemėn pasėta sėkla, į garstyčios grūdą. Net jo paties gyvasis kraujas yra tartum žemėn berta sėkla, turinti mirti, kad galėtų nešti vaisiaus.

ADVENTAS, tai Marijoje pasodinta pasaulio gyvenimo sėkla. Kaip kviečio grūdas žemėje, taip Marijoje gyvenimo Duona. Kaip auksinis derlius žemės tamsoje, taip Dėvo garbė išsventinta Marijos tamsoje.

ADVENTAS, tai Kristaus paslapties augimo metas. Adventas, tai nusizeminimo, ty-

los ir dygimo metas.

Per devykis mėnesius Kristus augo savo motinos kūne. Jam pačiam to norint, Marija formavo jį iš savęs pačios, formavo jį iš savo kasdienio gyvenimo paprastybės.

Nieko ji neturėjo jam duoti — tik save pačią. Nieko kito jis ir nereikalavo.

Darbuodamasi, valgydama ir miegodama, Marija ugdė jo kūną iš savojo. Iš savo žmogiškumo ji davė Kristui jo žmogystę. Vaikštinėdama Nazareto gatvelėmis apsipirkti, lankydama drauges, Marija įstatė Kristaus kojas kelin Jeruzalę. Skalbdama, ausdama, minkydama tešlą ar šlavinėdama, ji parengė vinims jo rankas. Kiekvienas jos šir-

dies suplazdėjimas davė jam širdį mylėti, iki ta meilė visiškai sutriuškino jo širdį.

Aplinkinio pasaulio patyrimai irgi telkėsi į Marijoje augantį Kristų. Gėles stebėdama, davė jam žmogiškąjį žvilgsnį. Šnekučiuodamasi su kaimynais, rengė jam žmogiškąjį balsą. Tą patį balsą, kurį dabar nugirstame bylojančių savo sielos gelmėsių «Stebėkite lauko lelijas...»

Miezodama tyliame savo kambaryje, Marija teikė Jėzui kūdikio miegą lopšyje, jauno vyro miegą audrų mėtomame laivelyje. Laužydama ir valgydama duoną bei gerodama savo krašto vyną, Marija davė Jėzui kūną ir kraują — parengė Ostiją mišioms.

Koks mūsų Adventas? Apie tai kitą savaitę

Caryll Houselander.

RUOŠIASI KALĖDOMS

Lietuvių vaikų būrelis «Žilvytis» jau ruošiasi Kalėdinei vaikų šventei, kuri pramatom tuojau po šv. Kalėdų. Ivaži ri meninė programa bus išpildoma Jaunimo Namuose, ateitininkų ramovėje.

«Žilvytis» jau dabar kviečia dalyvauti šventėje visus, kurie tik įdomaujasi lietuviškos sielos palaikymu mūsų atžalyn. Tikimasi, kad į šventę atvyks ir Kalėdų senelis, kaip ir kitais metais.

— LAIMINGA ŠIMA yra vienas didžiausių moters laimėjimų ir jam pasiekti, nėra per aukšta jokia kaina.

A. S. «Moteris», 1958, nr. 3.

— Nesuinteresuotas grožio jieškojimas, aistringas susirūpinimas teisybe, meilė tiesai — tai keliai į Dievą.

E. Leseur.

(pabaiga iš 2 pusl.) grese negalėsime pastatyti tūkst. tantinio choro, nė keletos šimtų šokėjų. Bet, jei tik panorėtumėm, galėtumėm pasirodyti virš šimtinės dainininkų ir tiek pat šokėjų, jei tik pajudėtumėm sargybai.

Daubaras stovėjo pasitraukęs į patvorį prie akmens ir nustebusiomis akimis žiūrėjo, kas darosi. Šalia besibraunančio dragūno arklys ėmė spausiti jį prie jovaro. Senis loštelėje atbulas, paslydo abiem kojom ir griuvo, šonu atsitrenkdamas į akmenį. Kazkas trakstelėjo senio krūtinėj, jis pajuto aštrų skausmą šone, bandė atsikelti, bet negalėjo. Jį paėmė du kareiviai ir pristatė sargybai. Jis atsisėdo ant žemės ir persikreipęs atsisėmė į tvorą.

Tuo tarpu keliu nuo dvare rustute įėjo į kaimą prievaizdas Pšemickis. Pasisveikinęs su pulkininku ir vachmistru, jis apžiūrėjo suimtuosius ir nurodė dar keletą vyrų ir moterų, kuriuos kareiviai tuo jau išskyrė iš minios ir pa-

vedė sargybai.

Žmonėse Pšemickis pastebėjo ir Kedulių Katrytę, besislepiančią už kitų nugarų. Jis parodė ją pulkininkui Skvorcovui ir kažką jam sakė. Pulkininkas, primerkęs akis, apžvelgė merginą, paglostė savo rudą barzdą ir pasigėrėdamas atsakė Pšemickiui:

— Gražuolė, tikra gražuolė! Būkite ramūs, ponas prie vaizde. Nieko bloga jai neatsitiks. Matau, kad ji mūsų nekenčia. Sukelti jos širdy palankesniems jausmams būtų ne pro šalį suduoti jai dvidešimt rykštelių! Tokia mano mažiausia norma. Na, bet jei pono Skrodskio tokia valia...

Nebaigęs sakinio, jis pasuko arkliu prie liepos kamieno ir davė ranka ženklą, kad nori kalbėti. Visiems aptilus, vėl prabilo tuo pačiu žemu, toli aidinčiu balsu:

— Gaspadoriai! Matote, koks apgailėtinas nesusipratimas kilo iš to, kad jūs, suklaidinti nedorų kurstytojų, klaidingai išsiaiškinote jo imperato-

riškosios didenybės manifestą ir nuostatus. Aš džiaugiuosi, kad jūs supratote savo klaidą, ir pranešiu ponui gubernatoriui, kad bagynų dvare valstiečiai pareiškė visišką klusnumą valdžiai ir įstatymams ir nuo rydienes visi stos į darbą. Didžiausius šio nesusipratimo kaltininkus, dėl pavyzdžio ir kitų pamokymo, aš liepsiu nubausti — nuo penkiasdešimt iki šimto rykščių. Be to kad būtų pašalinta galimybė tolimesniems nesusipratimams, kurstymui ir darbo prievolės nepildymui, Šilėnų, Palėpių, Karkliškių ir Juodbalių kaimuose pas kiekvieną gaspadorių, kuris valdo valaką, stovės po du kareivius ir du arklius, kuris valdo pusę valako — po du kareivius be arklių, kol įsiviešpataus tvarka ir visišką klusnumą valdžios organams ir ponui. Be to, skelbiu dar kartą visų gaspadorių žiniai, kad per dvejus metus nuo manifesto pasirašymo dienos būtų sudaryti su dvarininkais sutarties lakštai, kiek kas

gauna žemės ir kokias prievole už tai apima atlikti valstybei ir dvarininkui.

— Ar viskas aišku, gaspadoriai? — klausdamas baigė savo kalbą žandarų pulkininkas.

Niekas neatsakė į tą klausimą. Tik varnos kranksėjo jovarų viršūnėse ir Daubaros šuva staugė tarpuvartėj.

— O jei viskas aišku, — pridėjo Skvorcovas, tai taip tegu ir bus. Dabar nubausime tuos, kurie daugiausia nusi-kalto.

Pulkininkas, lydintas savo padėjėjo, vachmistro Pšemickio, rotos ir eskadrono vadų, ėjo į kiemą, kur sargyba laikė suimtuosius. Buvo jų apie trisdešimt vyrų ir penkios moterys. Pšemickis, apžiūrėjęs nusikaltėlius, tarėsi su pulkininku. Buvo sutarta, kad pačius didžiausius nusikaltėlius atiduos ponio Skrodskio teismui, ir jien s bausmė bus įvykdyta dvare išskyrė Pranaitį, Stašių Andrių su Mar-

ce, Jankauskų Kazį, Dzidą Morkų, Balsių Viną ir Noreiką. Norėjo išskirti ir Daubarą, bet jis papilkavasiu veidu, užmerkęs akis sėdėjo atsisėmęs į tvorą ir taip vaitojo, kad atrodė gyvenęs paskutines valandas. Pulkininkas liepe palikti jį ramybėje.

Atrinktuosius išskyrė ir pavedė ypatingos sargybos prie žūrai. Likusius čia pat reikėjo nubausti. Keli kareiviai, iš anksto numatę, ką čia bus per darbas jau tempė iš krūmų karklo rykščių glėbį, kiti nužiūrėjo tinkamiausią egzekucijai vietą — veja apaugusį kranelį prie Stašio jovaro, kur tvora atokiau nuo gatvės yra aukštelė, gerai matoma iš visų pusių. Vyresnybė norėjo, kad bausmę matytų kuo daugiau žmonių. Dėl to visus, kas buvo gatvėje, laikė apsupę dragūnai, o pamatę kiau muose šaukė ir varė žiūrėti bausmės:

(B. D.)



JAUNIMO AIDŲ REDAKCIJA: Redakcinis Kolektyvas

POR QUE?

«Por que um brasileiro, filho de lituanos deveria falar o idioma lituano?»

No Brasil esta lingua não é usada nem em escolas, nem no trabalho. Para que sobrecarregar as crianças com coisas desnecessárias e que de qualquer maneira não terão utilidade futura?

Com quem pensa que, somente são úteis e boas de saber as coisas que trazem dinheiro, nunca chegaríamos a um acordo. A eles diríamos apenas: muito se engana aquele que mede todos os bens pelo padrão dinheiro. Os maiores bens não tem preço. Quanto vale o amor de uma mãe ou mesmo de um bom amigo? Quanto custaria o patriotismo daquele jovem voluntário que tombou defendendo sua pátria?

POR QUE NÃO...?

Porque falar lituano? Gostaria de inverter a questão e perguntar: porque NÃO falar o lituano? Por ser, como muitos dizem, puxado para a criança falar dois idiomas? Não é verdade. As crianças aprendem facilmente duas, três ou mais linguas. Que muitas delas não querem estudar, que tem preguiça — concordo. Porém muitas delas não querem saber de estudar coisa alguma, de frequentar a escola — então porque obrigá-las? Assim, quando adultas, agradecerão aos pais por não terem sido forçados a aprenderem a ler e escrever? Aquele que favorece a preguiça dos filhos não sabe amá-los nem compreende o que é bom para eles.

Por que não falar lituano? Os brasileiros não gostam? Será que se desgostam se um outro brasileiro patriota fala varias linguas? Ou então, serão falsos «nacionalistas» que não toleram nada que não seja «brasileiro»? Aos últimos deveríamos lembrar que o Brasil não tem lingua própria, falada por nativos e toda emprestada a lingua portuguesa. Não acredito que existam muitos destes brasileiros fanáticos ou cheios de preconceitos que se importem se nós, em casa ou entre lituanos falamos outro idioma.

Por que deixar de falar lituano? Não encontro nenhum

argumento sério. Pouco caso, preguiça, teimosia não são realmente argumentos convincentes.

POR QUE FALAR LITUANO?

Por respeito aos pais e antepassados.

São raros os pais que não querem que os filhos falem lituano. Muitos deles ficam bastante sentidos quando os filhos se recusam a falar e fazem pouco de seu idioma. Como pode o filho que ama e respeita seus pais ignorar este seu desejo? Como pode este filho dirigir-se aos pais em outra lingua se fazendo o fere seus corações e os faz sofrer?

NO SEU TESOURO

Por que falar lituano? Pois a lingua lituana é um grande tesouro que uma vez perdido nós torna mais empobrecidos. Qualquer lingua é uma fortuna. Quanto mais linguas a pessoa sabe, mais rica e interessante é sua alma. Pagamos as escolas para que nós ensinemos rudimentos de alemão, inglês etc. Seria absurdo se podendo aprender a lingua lituana sem para isto gastar um cruzeiro sequer, deixassemos de aproveitar a oportunidade. Se de qualquer maneira, é importante saber varias linguas, deveria ocupar lugar de destaque entre elas a lingua de nossos pais e antepassados. «Grande é a honra de falar varias linguas e vergonha não saber a sua».

PORTA PARA UM MUNDO NOVO

Por que falar lituano? Pois

se cada lingua é porta para um mundo de alma diferente interessante e rico. A lingua lituana abre as portas para um mundo de alma lituana que também é muito bonito, interessante e rico em sua sinceridade, simplicidade, sabedoria, poesia, expressões que não se encontram em outras linguas. Por que negar este espirito tão nosso, o legado da lingua de nossos avós, que causa admiração em homens ilustres de outras nações?

FACILITA O APRENDIZADO DE OUTRAS LINGUAS

Sabendo se duas linguas, o português e o lituano, será mais facil nas escolas o aprendizado de outras mais. Quanto mais linguas se sabe maior facilidade se tem para aprendê-las. A memoria torna se mais profunda e mais ampla, aprende se a comparar encontrar emelhanças e diferenças aprende se a pensar das mais variadas maneiras. Tudo isto é sinal de cultura. Quem despreza a lingua dos pais, recusa a própria inteligência e o cultivo da memoria.

Terminando diria ainda: se o Criador deu nos o talento da lingua lituana, não é licito enterá-lo. Ele poderá perguntar o que deste dom fizemos.

As maravilhas infinitas de Deus são manifestadas por milhares de tipos de flores, milhões de estrelas, diversos gorgoros de pássaros e a variedade de linguas do mundo. Por que deveria faltar na simfonia de linguas o som do idioma lituano?

J. K.

Lietuviu Kalbos Lobiai

Mūsų kalba yra nepaprastai turtinga veiksmažodžiais. Vienam ir tam pačiam veiksmai ausakoti turime sibes žodžių Pav. «kalbėti» t. y. su kitu žmogum žodžiais pasikeisti Kadangi galima įvairiai kalbėti ir kalbėti: tai tu rim ir daug veiksmažodžių įvairioms kalbos rūšims išreikšti: plepėti, tauškėti, terškėti, barskėti, tratėti, vėblėti, vepėti, tauzyti, zaunyti, pliauzaroti, braizgoti, gvėrauti, švarnoti, švėnoti, švotroti, tvoroti, vėgroti, žvėgoti, ževernoti, ževėgoti, ževernoti, drieksti, pliopti, suopti...

Vių tų žodžių bendra mintis yra ta, jog kaip nors nerimtai, tuščiai, niekus kalbama. Visi jie turi aiškinamąjį atspalvį PLEPĖTI, tai daug ir nereikalingai šnekėti pan: Apie ką juodu plepėjo, tikslų žinių aš neturiu. TAUŠKĖTI: — daug, o kartais ir linksmai šnekėti: Nustok tauškėjęs tu, tauškale! TARŠKĖTI, BARŠKĖTI, TRATĖTI perkeltime prasme — daug ir įkyriai šnekėti: Pav. Moteriškė tarškėti be paliovos. Viešnia lyg užsukta tarška, barška, VEB-

LĖTI, VEPĖTI: tai neaiškiai, arba niekus kalbėti: Vėbla, nė pats nežino ką Bobos susiėjusios besidairys po kertes. Išradusios kokią priekabę bevėpės paskui. TAUZYTI, ZAU NYTI, rečiau PLIAUZAROTI: BRAIZGOTI, GVĖRAUTI, ŠVA NOTI, ŠVĖNOTI, ŠVOTROTĖ, TVOROTI, VĖGROTĖ, ŽVĖGOTĖ, ŽEVERNOTI: ne tiek daug, kiek niekus, nei ši, nei tą kalbėti: Nereikia čia tokių niekų tauzyti. Tik zaunija niekus. nėra ko klausyti. Bet ką bepliauzaroja, beu jis žino. Ką tu čia braizgoji, kalbėk rimčiau! Švarnoja nei ši, nei tą. Neklausyk, ką anas švotroja, Tas pagirtas Vincė tarp piemenų vėgrojo, kad jo šau tuvo vamzdis nešas tris tūkstančius sieksnių. Man rodos, piršly, gerokai zvėgoji. Zevernoja niekus, tik kitus gaisina. DRIOKSTI, PLIOPTI, SUOPTI tai perkeltinės reikšmės žodžiai, artimiausi savo reikšme žodžiui TAUZYTI: Niekus drioski, geriau tylėtu. Pliopia niekus nēr ko klausyt. Sugaudysi, ką jis suopia.

Mensagem

de ALIONIS FILHO

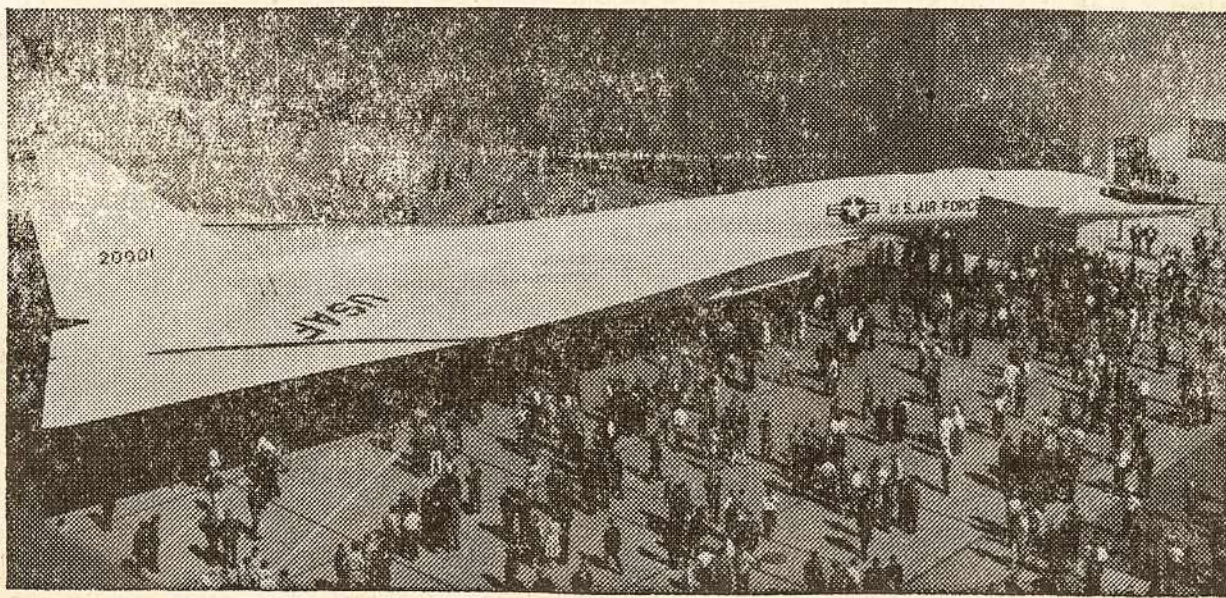
Tudo o que vocês fazem, devem fazê-lo como se fosse a coisa mais importante do mundo e procurar dar-lhes sólidos alicerces, se realmente, desejarem ter sucesso no empreendimento.

Ao escrever lhes esta mensagem, faço o como se fosse a coisa mais importante do mundo e, como desejo alcançar meus objetivos, dou-lhe

os alicerces mais sólidos possíveis. Não me baseio em questões pessoais de princípios, mas considero a sublimidade do empreendimento que é o de unificar a Colônia Lituana do Brasil e confraternizá-la, em termos internacionais.

Não concordo com nenhum sistema econômico nem com nenhum regime político, não concordo com nenhuma mobilização de caráter social nem com nenhum sentimento patriótico, que não encontrem a inspiração e não cavem os alicerces provindos da Divina Providência.

Deus existe, esta é uma verdade incontestável. Ele se revela na Natureza, inspira todo o realismo. É a essência do Universo. Devemos, portanto, acima de tudo quanto existe no Universo, acima de tudo possa advir, acima de qualquer sentimento de amor humano e de nacionalidade, independente de espaço e de tempo, consagrar toda a fibra de nosso coração, todo o impulso de nossa alma, todo o



Naujasis amerikiečių lėktuvas, kurs turėtų skraidyti 3 200 kilometrų greičiu per valandą ir iškilti virš 20 km aukštumon

(Continuação na 6 pag)

Lietuvi
Klausk ir remk

LIETUVISKA PROGRAMA

kuri yra transliuojama kiekvieną sekmadienį
10 val. ryt. per RADIO NOVE DE JULHO,
vidutinėmis ir trumpomis 31 metro bangomis.
Patarimus, aukas siųsti šiuo adresu. Mons. P. Ra
gažinska, caixa Postal 4118. São Paulo.

FABRICA DE MALHAS

Petras Šukys

gamina meniškus ir stiprius megstinaukus, rubelius nau-
jagimiams ir kit.
Rua Jundiapéba, 45, Fone: 63-4258 Vila Zelina (arti R.
Ibitirama ir Av. Zelina).

MALONI ŽINIĄ LIETUVIAMS

LIETUVÉ ADVOKATÉ IRENE GRITĖNAS DUODA NEMO
KAMAI JURIDINES INFORMACIJAS SAVO TAUTIEČIAMS

IRENE GRITĖNAS

Advogada

ESCRITÓRIO
Praça da Sé, 323 - 10 - c/101/102
Fone 33-9951

RESIDÊNCIA
Rua Coelho Neto, 281
Fone: 63-3697, V. Prudente

Máquinas Texteis Santa Clara Ltda.

MÁQUINAS E ACESSÓRIOS TEXTEIS
FUNDIÇÃO DE FERRO E ALUMÍNIO

Caixa Postal, 2093 — Tel. 63 7340

Fábrica e Escritório:

Rua Domingos Afonso, 50 — Vila Santa Clara
V. Prudente — S. Paulo

Gera kokybė, pigiau kaip kitur, greitas įteikimas,
mandagus patarnavimas tikrai

ANTANO PAVILONIO

INDUSTRIA DE ARTEFATOS PLÁSTICOS
"PAVILONIS"

Rua Prof. Gustavo P. de Andrade, 884 - 902, caixa
postal 4118 - Vila Zelina, Tel. 63-4130 São Paulo.

Čia yra didžiausias pasirinkimas, dideliais ir ma-
žesniais kiekiais, įvairiausių rūšių ir spalvų guzikų ir
lietsargiams dalių.

Didelis pasirinkimas medžiagų ir skoningas
pasivimas, LAURO SANDRÓN vyriškų rūbų

SIUVYKLOJE LAURO

Rua do Orfanato, 686, — V. Prudente — Fone 63-5294
São Paulo

Medžiaga parduodama ir išsimokėjimui
Ateikite ir įsitikinkite medžiagos ir darbo kokybe ir kaina

Casa Sprindys & Cia.

PÇA. S. JOSÉ dos CAMPOS, 1 - V. ZELINA - TEL. 63-5915

Geležies isdirbiniai ir dažai viskas elektros
irengimui namu reikmenis ir žaislai, įvairiausios de-
vanos visoms progoms;

ESCRITORIO CONTABIL NASCIMENTO

Irmãos Nascimento

REG. G.R.C. SP. Nro 1.484

Atlieka firmų atdarimus, perleidimus, komercines
ir industrialines apyskaitas, sutvarko dokumen-
tus, sudaro sutartis surašo prašymus ir ki-
tos rūšies darbus atlieka.

Juridinis Departamentas — Nejudomo turto pardavimas
Av. Zelina, 831 — Vila Zelina — Tel. 63-7140 - S. Paulo

ALEKSAS KALINAUSKAS

Advokatas

atlieka visus teisinio pobūdžio darbus, kaip įvairių
bylų vedimas, inventarijų sudarymas, deskritis, doku-
mentų atitaisymas, nuomininkų išmetimas ir kiti darbai.

Residencia:

R. Joaquim Piza, 204
Tel. 31-2548

Raštinė:

R 15 de Novembro, 244
4o - Sala 19 - Tel. 37-0324
no 14,00 iki 18,00 val.



PRANAS & CIA. LTDA

Madeiras em geral

SEDE: Rua México, 98 - 9.º - sala 904 — Fone 52 0229
Endereço Telegrafico: «C A B I U N A.»
Rio de Janeiro

Serraria «I T A» — Serra dos Aimorés — Municipio de
Nanque - Estado de Minas Gerais

KIRPIMO IR SIUVIMO MOKYKLA

“SOFIJA”

Mokina kirpimo siuvimo, madų mode-
lių braižybos ir pritaikomojo meno.

Paruošia siuvimo ir kirpimo mokytojas
valdiškiems egzaminams (habilitação)

Mokykla turi visas valdiškas teises yra regis-
truota «Departamento do Ensino Profissional»

Pamokos vyksta vakarais

- Užsirašyti pas mokyklos direktorę Sofiją Misiukaitę -
Rua da Graça, 381 — casa 6 — Bom Retiro

VIENTELIAI ATSTOVAI GARSIOJO VANDENS LINDOYA

IRMÃO CARRIERI LTDA



Lindoya vanduo yra labai žinomas gėrimas
Kurio puikų veikimą įžmogaus sveikatą jau
visi yra vienbalsiai pripažinę. Pabandykite,
sitikinkite ir visados naudokite!

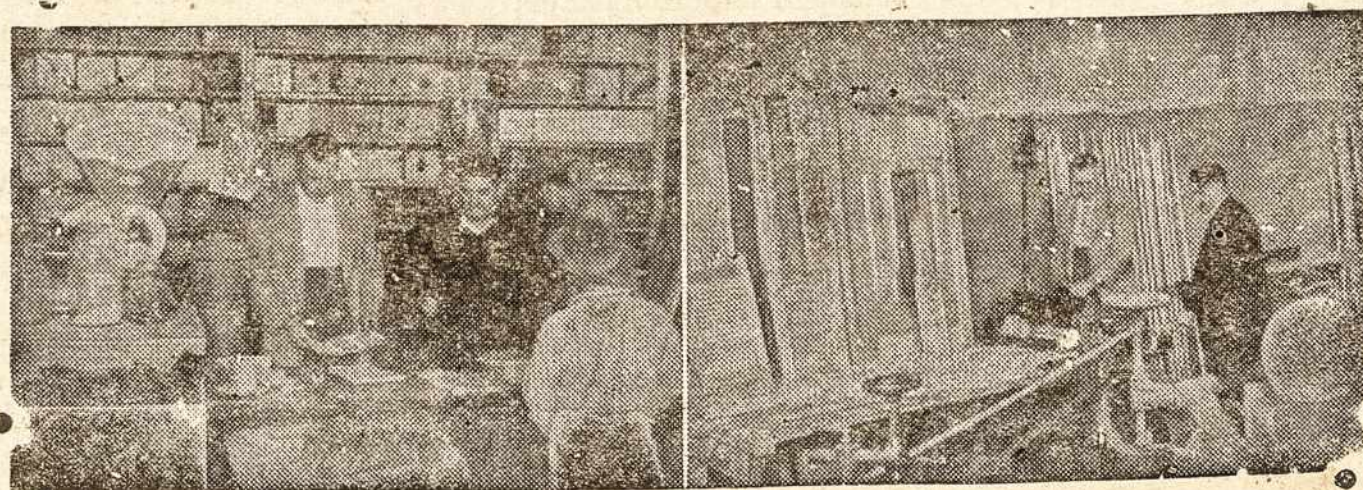
Rua Dino Bueno, 795 a 835
Telefones: 51-4019 e 51-2223

Caixa Postal 3967 — SÃO PAULO



Statybos medžiagos sandėlis ir įvairių geležinių daiktų, indų bei darbo įrankių
krautuvė tikrai pas

JAKUTIS & LAPIENIS LTDA.



RUA COSTA BARROS, 356 TEL. 63-3285 VILA ALPINA

LIETUVISKŲ PAMALDŲ KA- LENDORIUS

Pirmą mėnesio sekmadienį
Paque das Nações 10 val.
Casa Verde, 17,15 val.

Antrą:

Jaçana klierikų kopl. 8,15 val.
Som Retire, 10 val.
Utinga 18,00 val.,

Trečią:

Agua Rasa 8 val.;
Moinho Velho 11 val.,
Lapa 16 val.,

Kiekvieną sekmadienį
Mooca 8 ir 9 1/2 va

Paskutinį:
Vila Anastacio 8,30 val.,
Vila Bonilha 10 val.

LIETUVISKŲ PROGRAMOS TRANSLIACIJOS

(Lietuvos laiku)

VATIKANO RADIJAS

Kasdien 20,15 iki 20,50 val.
Sekmadieniais 10,30 iki 11
val. 19, 25; 31 ir 196 metru
bangomis.

RIO DE JANEIRO

Lietuvių radio valandėlė
«A voz da Lituania» yra trans-
liuojama ANTRADIENIAIS
18 val 40 min.

SIUVÉJAS

POVILAS AMBROZEVIČIUS
Rua dos Ciclames, 510 (sėde
propria) — Vila Bela



RUA LITUÂNIA, 67 — MOÓCA — SÃO PAULO, 13

KVIEČIA IR LAUKIA

Ligi bazaro atidarymo, 14 lapkričio beiko vos viena savaitė. Bazaro rengėjos jau keli mėnesiai dirba jo surengimui. Fantų, įvairių vertingų daiktų yra surinktų — suaukšta daug. Bazaras bus turtingas ir įdomus. Kas ką norės galės pasirinkti nupirkti šventėms dovanų. Fantai yra nauji, geros rūšies.

Troškuliui ir alkiui nurašinti veiks bufetas su skaniais užkandžiais.

Bazaro atidarymo laikas: kitą šeštadienį, 14 d. lapkričio 15 val.

Bazaras veiks tik dvi dienas, 14 ir 15 d. lapkričio. Bazaro tikslas: Sudaryti reikalingų lėšų Trečiojo Pietų Amerikos Lietuvių Kongreso surengimui. Todel kiekvienas centavas, kusiuo paremsime bazara, aukdami jam fantus ir jame pirkdami, paremsime lietuvių Kongreso surengimą. Atvyks daug svečių Mes, São Paulo lietuviai, būdami Kongreso šeiminkai, privalome juos žmoniškai priimti. Todel yra labai svarbu, kad lietuviai paremtų savo atvykimu į bazara, nes tuo pačiu parems ir Kongresą. Lietuvi, lapkričio mėn 14-15 d. pats atvyk ir kitus bazaran kviesk. Vieta: Vila Zelinoje Jaunimo Namuose.

— Prel. K. Miliauskas, jau trečias mėnesis yra perkeltas ir ilsisi Campinas mieste, sanatorijoje «Casa de Saude Dr. Bierenbach de Castró Rua 10

de Março, 156. Kas norėtų prisidėti prie ligoninės išlaidų apmokėjimo, kreiptis į Prel. P. Ragažinską, kuris ligonį globoja.

— Ši sekmadienį 16 val. Vila Zelinoje šaukiamas Maldos Apaštalavimo narių susirinkimas

— Liet. Kat. Bendruomenės choras rimtai ruošia nustatytą Kongreso programą. Repetitijos būna antradieniais, ketvirtadieniais ir sekmadieniais. Repetitijos vyksta dviem grupėm. Jau pradėta organizuoti ir tautinių šokių grupė, kuri šiomis dienomis pradės repetitijas.

— Lapkričio mėn. 22 d. Vyry Brolija ruošia išvažiavimą pajūrin. Programoj numatyta žaidimai, komiškas sportas, muzika. Užsirašyti pas Brolijos valdybos narius.

— Už SEBASTIÃO DE ALMEIDA (buvusį V. Zelinos vaistinės São José savininką) metinės mišios — egzekvijos bus 13 d. lapkričio 7,30 val. Vila Zelinoje. Velionies šeima kviečia draugus ir pažįstamus dalyvauti pamaldose.

VENGRAI KVIEČIA
LIETUVIUS

Vengrų revoliucijos 8 metų sukakties minėjimą ruošia studentų demokratiniis frontas ir vengrų patriotinės organizacijos šį šeštadienį, 7 d. lapkričio, 20 val. Colegio Rio Branco, Av. Higienopolis, 996 pa-

Lietuviškas žodis, daina ir muzika aidi tropikų padangėje iš

RADIO 9 DE JULHO stoties São Paulo mieste,

vidutinėmis ir trumpomis 31 metro bangomis, kiekvieną sekmadienį 10 val. ryto. Per radijo galima pasveikinti gimtadienio, vardadienio vestuvių ir kitomis progomis. Radijui laiškus siųsti šiuo adresu: caixa postal 4118, São Paulo. Fone: 63-5975.

P R A N E Š I M A S

Lankydami Romoje, Italijoje, apsistokite naujai įrengtuose Liet. Šv. Kazimiero Kolegijos svečių namuose:

«VILLA LITUANIA»

Piazza Asti 25 (Via Casalmonferrato 33. Tel. 78.90.33, 78.00.14)

ROMA — ITALIA.

Rasite jaukią aplinką, sveiką maistą ir neperdetą kainą. Pageidaujama, kad el. apsisistojimo laiko būtų susitarta iš anksto.

KOLEGIJOS VADOVYBĖ.

LIETUVIS ADVOKATAS

Albertas Pavilavicius

atlieka visus teisinio pobūdžio darbus, kaip įvairių bylų vedimas, inventarijų sudarymas, deskitis, dokumentų atitaisymas, nuomininkų išmetimas ir kiti darbai.

Av. Liberdade, 47 - 9.º Andor Res.: R. Fernando Falcão, 35
Fones: 37-0395 - 35-5650 - 33-6011 São Paulo

LIETUVI,
GERAI ISIDÉMĖK ŠIA DATA:

14 Lapkričio 15 val.!

V. ZELINOJ, MOKYKLOS SALĖJ (prie bažnyčios)

Pirmas Didelis Lietuvių Kolonijos
Bazaras.

Čia galėsi pirkti kalėdines dovanas už niekur neregėtas kainas visai šeimai.
Pigiai nupirksi ir prisidėsi prie sekmingo Kongreso paruošimo.

talpose. Į šį minėjimą kviečia ir lietuvius dalyvauti su savo tautine vėliava.

— Lapkričio mėn. 4 d. 20 val. Kęstučio Draugelio namuose buvo susirinkusi posėdžiui Kongreso parengimų komisija, kuri svarstė ruošiamo bazaro reikalus.

— Kongresui Rengti Komiteto Valdybos posėdis šaukiamas 9 d. lapkričio 20 val. V. Zelinoje.

— Užsimokėjo už «M. L.» 1965 metams po 3000 kr. Salomė Narušis, Teresė Šeselgienė, Konstancija Ingaunienė, Ona Polikaitienė, Petras Lašas ir už 1964 m. Kazė Šnėraitė 1,500 kr., Ignas Verbickas 2 000 kr. Administracija dėkoja.

— Laiškai: L. Jodelytei, kun. J. Šeškevičiui, A. Tylai, H. Lipskiui, M. Jurkoniiui, W. Bazilevski, V. Vaikšnorieni, Gudavičiams, Jurgelevičiūtei, M. Vinkšnaitienei, U. Auglevičienei, A. Lazdauskui, G. Gudavičiūtei, V. Tubeliui, A. Lunskienei.

V. ANASTACIO

— Zofija Lašienė, gyvenanti Rua Benedito Campos Moraes, 236 V. Anastacio Vėlinių dieną krūto kapinėse ir susilaužė ranką. Ranka įdėta į gipsą, bet ligonė labai kenčia (ir negali miegoti). Gydomi savo namuose.

— St. Kubiliūnas labai yra dėkingas savo tautiečiams, kurie vis labiau ir labiau apsilanko į jo įsigytą valgomų

daiktų ir kitų įvairių dalykų krautuve, esančią Rua Camacam 689, V. Anastacio.

— Dr. Bronius Skadas įtai sė savo kiemelyje tyre vandens tryškaantį fontanelį, kad jo pacientai galėtų atsigerti. Itaisymo darbą atliko daktaro tėvas Martynas Skadas.

— Pereitą savaitę V. Anastacio lietuvius lankė misijonierius Tėvas Jonas Bružikas S. J. Žmonės sveičiamaloniam priėmė ir džiaugėsi, kad misijonierius po įvykusios pernai lapkr. 12 d. nelaimės jau gali vaikščioti, nors dar pasirašė čiudamas lazdele Misijonierius sakosi dar eisias į ligoninę šio mėnesio 23 d., kad išimtų «parafūzus» kurie laiko suveržę sulaužytus jo dešinės kojos kaulus Tautiečiai linki visiškai susveikti.

ARGENTINOJE MIRĖ POETAS
ANTANAS VILUTIS

Argentinos lietuvių spaudos žiniomis, ten neseniai mirė poetas ir rašytojas Antanas Vilutis. Prieš paskutinį pasaulinį karą poetas Antanas Vilutis dirbo Lietuvos Pasiuntynų bėje Buenos Aires mieste.

Atskirai «M. L.» dėsimė vieną kitą mirusio poeto A. Vilučio eilėraščių.

IS VISUR

— Nauji Sovietų Rusijos valdovai numato sumažinti mėsos, sviesto ir vodkos kainas, kurios prieš dvejetą metų, Nikitos Chruščiovo iniciatyva, buvo pakeltos 30 procentų sumažinus kainas, pirmos

rūšies kilogramo pusantros, 2,10 rublio ir sviesto kg. 2,90 vietoj 3,60 rublio.

— Brazilijos Karo ministras gen. Costa e Silva kategoriškai pareiškė, kad dabartinis Prezidento maršalo Castelo Branco vyriausybė visiškai neprojektuoja įvesti karą šioje šalyje.

— Pagal naujai pasirašytą sutartį tarp S. Paulo miesto vadovybės ir Cia. Telefonica Brasileira kompanijos, laike dviejų metų bus įjungta 300 tūkstančių naujų telefonų centrai ir įvairiuose priemiesčiuose.

— Lapkričio 3 dieną perėmė pareigas naujai išrinktas Čilės Respublikos prezidentas Eduardo Frei, krikščionių demokratų kandidatas, laimėjęs rinkimus didele balsų dauguma.

— Pagal Rinkimų Tribunalo parodymą, municipaliniai (savivaldybių) rinkimai São Paulo estade įvyks ateinančių metų 7 d. kovo. São Paulo ir Santos miestuose tie rinkimai įvyks kovo 21 d.

— Vietos spaudoje rašoma, kad nuo 1965 m. pradžios darbininkų atlyginimo minimumas (salario minimo) bus pakeltas iki Cr.\$70 000 į mėnesį.

— Japonijos sostinėje Tokio mieste įvykusioje pasaulinėje sporto olimpiadoje daugiausia pirmųjų vietų ir aukso medalių laimėjo amerikiečiai sportininkai.

— Paskutiniu laiku pradėjus kristi cukraus kainai pasaulinėje rinkoje dar daugiau pasunkėjo Kubos ekonominė padėtis. Diktatorius Fidel Castro šaukiasi didesnės pagalbos iš Sovietų Rusijos.

— São Paulo mieste projektuojama statyti didelę atominę elektros jėgainę, kad išvengtų ateityje vis didėjančio elektros energijos trūkumo.

— VILA ZELINOS LIETUVIŲ KUNIGŲ telefonas 63-5975

NAUJAS ADRESAS

Tėvų Jėzuitų J. Giedrio, J. Bružike ir J. Kidyko naujas ir nuolatinis adresai yra šis:

RUA LITUANIA, 67, MOOCA, 13, S. PAULO.

Telefono dar neturi, bet galima skambinti farmacijai 93-2341 ir prašyti, kad juos pašauktų.

LIETUVIAMS NUOLAIDA! užsisakant gerus batus pas JONĄ PETRIKĄ

jo paties batų krautuveje. Rua B. de Itapetinga, 262, 4º and, sala 406, Tel. 35-8873.

PIGI IR GERA KOKYBĖ!

Česlovas Jakiunas



Parduoda ilgam išsimokėjimui raštinėms, krautuvioms ir kitiems tikslams rašomas, skaičiavimo, kasos registravimo mašinas (registradoras), su fabriko garantija vieniems metams.

Raštinė: Rua Newton Prado, 686, Tel. 52 2289, S. Paulo Tautiečiams didelė nuolaida.

TIPOGRAFIA BALTICA

Lietuviška Spaustuvė

ALEKSANDRAS BUMBLIS

Atlieka įvairiausių spaudos darbus pramonei bei prekybai. Dežutes elektros lempoms — Spausdina suviniojimui popierių iki trijų spalvų (krautuvioms). Fabrikuoja «Papel ondulado».

Rua Eduardo Leopoldo, 10 (Coroa), Telefonas 8-6423. Laiškams: Rua General Fonseca Teles 606, S. Paulo.